

Interpretation Unit) 目的 納稅，也應該享有相同權益。

會長楊毓淑 (516)773-3798或副會長彭吉浦 (718) 969-1602。

閩籍子弟參與改善華埠生活品質

35人進行問卷調查 瞭解居民遊客觀感 供當局參考 福建僑團籲民眾合作

【本報記者陳芝怡紐約報導】近35位閩籍新移民子弟近日起在華埠進行問卷調查，瞭解居民與遊客對華埠居住環境與生活品質的觀感。協助進行該計畫的福建工商總會主席趙伯銘表示，這是閩籍社區首次對華埠所有市民、遊客進行問卷調查，希望能將調查結果向政府單位反映，進而改善華埠的生活品質。

參與這項問卷調查的學生是參加曼哈坦下城醫療和培訓機構「生命要緊」(Life Matters) 暑期工培訓計畫的閩籍子弟，該計畫是美國紅十字會九一一重建基金撥款資助的「華埠青年領導才華計畫」(Chinatown Leadership Program)活動項目。

「生命要緊」培訓主任朗斯奇(Michael Lonski)表示，該計畫去年僅有六名學生，今年則增至一百名，都是16歲至21歲的閩籍子弟，生活曾受九一一事件影響。學生被分配到不同機構實習八周，由他們支付工資與補助，並學習如何紓解壓力。

今年暑假有35位實習生著手進行華埠民生問卷調查，他們與指導主任共同設計問卷，將華埠分為四區，對住戶居民、

商店老闆，以及遊客進行訪談，瞭解他們對華埠衛生環境、交通、老人中心、就業、健康保險等各方面的意見，迄今已完成七百多份，屆時將與2002年其他組織曾做過的華埠調查一起比較分析。

就讀蘇域柏高中12年級、來美四年的邱晨說，經過半個月訓練，他的口才精進許多，布祿崙科技高中梁業成則是覺得面對面與人對話不再緊張，也

學會如何團體合作。今年回來擔任指導員的鄒淑英和陳榮說，現在他們較為自信大膽，也學習許多口頭報告技巧。

美國福建同鄉會主席陳清泉和福建公所主席王維華則強調，社區停車、老人中心等許多問題都急需改善，透過調查可以更彰顯民意，讓政府瞭解居民想法，進而改進華埠環境，因此呼籲居民多參與問卷調查。

問卷調查因經費所限，暫訂8月22日前結束，趙伯銘表示希望屆時可完成調查至少一萬份問卷，希望各僑團、社區組織、教會等單位共襄盛舉，向主辦單位索取問卷填寫。另外如果有穿紅色T恤的學生請求做問卷，希望居民不要拒絕，予以協助。有意索取問卷者可電洽 Michael Lonski: (212) 509-3460，或趙伯銘: (646) 338-1389。



↑數十位來自「華埠青年領導才華計畫」的閩籍子弟利用暑期進行華埠居住品質問卷調查，希望協助改善華埠生活品質。(本報記者陳芝怡攝)

調查華埠現狀和困難 青年領袖計劃設計問卷

本報記者吳敏怡約報導

由美國福建工商總會及美意生活事(Life Matters)合辦，美國紅十字會撥款支助的華埠青年領導才華活動團已於日前展開。

今年參加領袖計劃的100名來自福建的青年，自行設計一份問卷，調查華埠的困境和所需。參加領袖計劃的青年家庭都在911災難後面對生活上的壓力，該團也注重指導青年們抒發壓力，樂觀面對生活。

福建工商總會經過曼哈頓下城發展公司(LMDC)獲得美國紅十字會的撥款，並且與美意生活事合作舉辦，為來自受911災難影響家庭的青少年們舉辦華埠青年領袖活動團。

該團要求青少年們針對自己生活的華埠，進行資料收集，並自行設計一份調查問卷，整理總結出華埠現時的面臨的問題及可行解決方法。

另外，美意生活事派出專業輔導人員，幫助青少年解決經歷911災難後，心理上及家庭所面對的壓力。該團計劃主要針對福建的新移民青少年，希望通

過一系列的活動可以促進他們與社區的聯繫及增強對華埠的歸屬感。

美意生活事的領袖計劃發展主任洛克(Michael Lonski)表示，參加此計劃的青年，家庭中至少有一位成員在911前在華埠工作，災難後生活受到影響。他們的家庭都面對生活壓力，他們又是新移民，往往有困難不知如何求助。領袖計劃就從他們生活的華埠著眼，增加青少年與社區的溝通，更好的了解社區。

福建工商會主席趙伯銘稱計劃進行的非常成功，除了福建新移民青少年們積極參與外，也有許多其他學生希望參與。他很想感謝紅十字會的撥款外，如果有其他機構或社區組織願意捐款，就可以讓更多學生參加，充分利用漫長的暑假。

趙伯銘強調，學生們所擬的問卷調都是在華埠分區發放，一個半星期以來，已經收回700份的回覆，預計3星期將會收回1萬份。整理後結果後，他還會安排學生們到議員辦公室或市長辦公室報告，表達華埠現時所需。

陳榮今年19歲，去年也參加了該



由美國福建工商總會及美意生活事(Life Matters)合辦，美國紅十字會撥款舉辦的華埠青年領導才華活動團已於日前展開。

領袖計劃。她覺得領袖團體讓她變得更加自信了，也更能夠與他人溝通了。100個青少年其中有35人分為4組，分別從華埠的聖尼路、克林頓街、地蘭西街及中央街上派發問卷及訪問遊客及路人。15歲的何金對他們自己設計的問卷充滿自信，更雀躍問卷結果可以在市長辦公室報告。他說：「我覺得這個暑假過得很有意思。」

福建同鄉會主席陳清泉、福建公所主席王維華、華裔選民協會副主席鄭時甘都到場表示支持該領袖計劃。陳清泉表示，由青少年去發掘、總結華埠的問題，不但華埠所面對的問題有了全面的

總結也增進了孩子們與社區的聯系。

而LMDC的華埠社區聯絡員廖君明及探索華埠社旅遊推廣主任黃文鏘認為領袖計劃相當有意義，希望有可能的話可以爭取更多各界的撥款，讓更多青少年受益。

青少年設計的問卷主要問題包括：「在華埠最喜歡做的事?」、「華埠的交通情況如何?」、「衛生情況如何?」及「怎樣才可以把華埠變成一個更好的社區」。而由今(5日)起，青少年們便會進入華埠的各商舖派發問卷。趙伯銘希望華埠各商家積極配合，把自己的問題反映出來。



專業中英文
星速專業餐館電腦中心
餐館電腦系統
Eposnet Inc.

本社新開

一、星期一至四
二、星期一至四
三、星期一至四
四、報名地址：
電話：
時間：

5124 9th Ave. Suite #1 Brooklyn, NY 11220
Tel: 718-972-2577, 718-972-2578
Fax: 718-972-2579